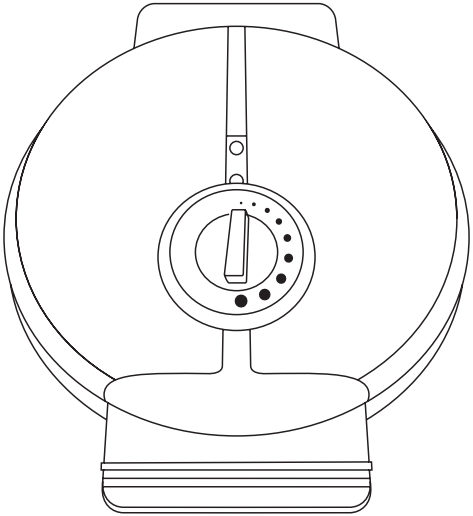
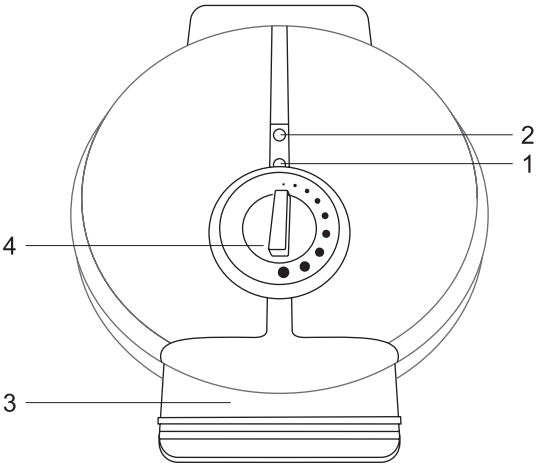
Model: WM100



Heart shape waffle maker

4 **GB** User's manual
8 **LT** Vartotojo gidas
12 **LV** Lietošanas instrukcija
16 **EE** Kasutusjuhend
20 **PL** Instrukcja obsługi
24 **DE** Bedienungsanleitung
28 **RO** Manual de utilizare
32 **RU** Ръководство за употреба
36 **UA** Инструкция пользователя
40 **GB** Warranty card


2
1
4
3

Introduction

Congratulations on your choice to purchase Acme product!
For your convenience record the complete model number and the date you received the product, together with your purchase receipt and attach to the warranty and service information. Retain in the event that warranty service is required.

Important safeguards

When using any electrically powered product, basic safety precautions should always be followed, including the following:

PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE PRODUCT.

WARNING: to reduce the risk of fire, electrical shock or injury to persons or property.

Always operate the product from a power source of the same voltage, frequency and rating as indicated on the product identification plate.

Close supervision is necessary when the product is used by or near children or invalids. Do not allow children to use it as a toy.

- Do not operate any product with a damaged cord or plug, or after the product malfunction, or is dropped or appears damaged in any way. Return the complete product to the place of purchase for inspection, repair or placement.
- To reduce the risk of electric shock, do not immerse or expose the product or flexible cord to rain, moisture or any liquid other than those necessary for correct operation of the product.
- This product should not be used in the immediate vicinity of water, such as bathtub, washbowls or any other vessel containing water or other liquids, or when standing in/on a damp or wet surface.
- Switch off and unplug from outlet when not in use, before assembling or disassembling parts and before cleaning. Remove by grasping the plug-do not pull on the cord.
- Do not use the appliance for other than its intended use.
- Do not leave the appliance unattended when switched on.
- Do not operate or place any part of the product on or near any hot surfaces (such as a gas or electric burner or hotplate or in a heated oven).

- The use of attachments or accessories not recommended or sold by the product distributor may cause personal or property hazards or injuries.
- Avoid touching hot surfaces, use handles and knobs.
- This product is intended for normal domestic / household use only.
- Do not use the appliance outdoors.
- To avoid a circuit overload when using this product, do not operate another high-wattage product on the same electrical circuit.

Earthing installation

Electric Shock Hazard

- Touching some of the internal components can cause serious personal injury or death. Do not disassemble this appliance.
- Improper use of the earthing can result in electric shock. Do not plug into a socket until appliance is properly installed and earthed.

Two-round-pin plug

This appliance must be earthed. In the event of an electrical short circuit, earthing reduces the risk of electric shock by providing an escape wire for the electric current. This appliance is equipped with a cord having an earthing wire with an earthing plug. The plug must be plugged into a socket that is properly installed and earthed.
Consult a qualified electrician or serviceman if the earthing instructions are not completely understood or if doubt exists as to whether the appliance is properly earthed. If it is necessary to use an extension cord, use only a 3-wire extension cord.

If a long cord set or extension cord is used:

- The marked electrical rating of the cord set or extension cord should be at least as high as the electrical rating of the appliance.
- The extension cord must be an earthing type 3-wire cord.
- The long cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or tabletop where it can be pulled by children or tripped over unintentionally.

Electromagnetic compatibility (EMC): the Acme appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields.

General description

1	Power indicator light	3	Handle
2	Ready indicator light	4	Control knob (Adjust temperature)

Operating instructions

- The cover is made of stainless steel and will become very hot and should not be touched during or immediately following cooking. If you need to adjust the cover, be sure to use an oven mitt to prevent burns.
- The lower housing is made of plastic, and while it will become very warm it will not burn you. If you need to move the appliance during cooking, be sure to handle it from the base only. Do not touch the cover.
- Allow the appliance to cool down before handling (let at least 30 minutes elapse).

To Use

***CAUTION**: Do not use this product to cook or defrost frozen food. All food must be completely defrosted before cooking it with this product.*

***NOTE**: The first few times this product is used, it may produce some smoke. This is normal and will subside with further use.*

1. Before using this product for the first time, clean it as described in the "Cleaning" section.
2. Open the unit by pulling the Handle up.
3. Since the appliance has a non-stick coated surface, the use of butter or oil is optional.
4. Close the Plates and turn the unit on by plugging it into a standard electrical outlet.
5. After the unit preheats for approximately five minutes, the Ready Indicator Light will show green, indicating the product is ready for use.
6. Use the Handle to lift the Upper Plate. Place food on the Lower Plate using wooden or plastic heat-resistant utensils.

***CAUTION**: Do not use metal utensils on this product, as they will scratch and damage the Plates' non-stick coating.*

7. Use the Handle to lower and rest the Upper Plate on top of the food.
   NOTES:
   - The cooking time for different foods depends on the type and thickness of the foods.
   - Foods should be cooked thoroughly before consumption.
8. When the food is cooked to your liking, lift the Handle to open the Plates, then remove the food using the utensils. If more cooking will be done at this time, close the Plates to conserve heat.
9. Turn off the product by unplugging the Power Lead from the electrical outlet.
10. When the unit has completely cooled, clean and dry it.

Cleaning

- Before cleaning, unplug and wait for the appliance and the plates to cool down.
- Wipe the outside with only a slightly moistened cloth ensuring that no moisture, oil or grease enters the cooling slots.
- Wipe the plates with a damp cloth or towel.
- Do not clean the inside or outside with any abrasive scouring pad or steel wool as this will damage the finish.
- Do not immerse in water or any other liquid

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Symbol

The use of the WEEE symbol indicates that this product may not be treated as household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help protect the environment. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service provider or the shop where you purchased the product.

Įžanga

Sveikiname nusprendus įsigyti „Acme“ gaminį!

Dėl savo patogumo užsirašykite visą modelio numerį ir įsigijimo datą ir laikykite kartu su pirkimo kvitu, pridėję prie garantijos ir aptarnavimo informacijos. Išsaugokite tam atvejui, jeigu reikės garantinio aptarnavimo.

PASTABA! *Nominalus šio gaminio pajėgumas nustatytas remiantis specifiniais apkrovimo testais.*

Svarbios savisaugos priemonės

Naudojant bet kokį elektrą naudojantį gaminį, reikia visada laikytis pagrindinių atsargumo priemonių, įskaitant nurodytas toliau.

PRIEŠ NAUDODAMIESI GAMINIU, PERSKAITYKITE VISAS INSTRUKCIJAS.

ĮSPĖJIMAS*: norėdami sumažinti gaisro, elektros šoko arba asmenų sužalojimo bei nuosavybės pažeidimo riziką, imkitės toliau nurodytų atsargumo priemonių.*

- Visada įjunkite gaminį į maitinimo šaltinį, kurio įtampa, dažnis ir pajėgumas tokie patys, kaip nurodyta gaminio identifikacijos plokštelėje.
- Kai gaminiu naudojasi vaikai arba neįgalūs asmenys arba gaminys naudojamas netoli jų, reikia atidžios priežiūros. Neleiskite vaikams naudotis juo kaip žaislu.
- Nesinaudokite jokiu prietaisu, kurio laidas arba kištukas pažeisti arba po to, kai prietaisas sugedo, buvo numestas arba kitokiu būdu pažeistas. Grąžinkite gaminį į įsigijimo vietą apžiūrėti, sutaisyti arba pakeisti.
- Norėdami sumažinti elektros šoko riziką, neįmerkite gaminio arba jo lankstaus laido, nelaikykite lietuje, nedrėkinkite ir nepilkite jokio skysčio, išskyrus tuos, kurių reikia, kad gaminys tinkamai veiktų.
- Šiuo gaminiu negalima naudotis arti vandens, pavyzdžiui, vonios, praustuvės ar kito indo su vandeniu ar kitais skysčiais arba stovint ant drėgno, šlapio paviršiaus.
- Išjunkite prietaisą iš elektros lizdo kai jo nenaudojate, prieš ardydami prietaisą arba prieš valymo procedūrą. Atjunkite prietaisą nuo elektros lizdo imdami už kištuko, netraukite už laido.
- Nenaudokite prietaiso kitais tikslais, negu numatyta.
- Nepalikite įjungto prietaiso be priežiūros.
- Nenaudokite prietaiso ir nedėkite jokių jo dalių ant arba arti karštų paviršių (pavyzdžiui, karštos dujinės arba elektrinės viryklės arba įkaitintoje orkaitėje).

- Naudojant įtaisus arba priedus, kurių nerekomenduoja ir neparduoda gaminio platintojas, galima susižaloti arba sugadinti nuosavybę.
- Nelieskite karštų paviršių, naudokitės rankenomis ir kilpelėmis.
- Šis gaminys skirtas naudoti tik buityje.
- Nenaudokite prietaiso lauke.
- Naudodami šį prietaisą, prie tos pačios grandinės neprijunkite kito didelės galios prietaiso – nejvyks elektros grandinių perkrova.

Įžeminimas

Elektros smūgio pavojus

Liečiant kai kurias vidines dalis galima susižeisti ar gali nutrenkti elektra. Neišrinkite įrenginio.
Netinkamas įžeminimas gali sukelti elektros smūgį. Nejunkite prietaiso į maitinimo lizdą, kol prietaisas tinkamai nesumontuotas ir nejžemintas.

Kištukas su dviem apvaliais kaišteliais

Prietaisas turi būti įžemintas. Trumpojo elektros jungimo atveju įžeminimas sumažina elektros smūgio riziką nukreipdamas elektros srovę į žemę. Prietaiso maitinimo laidas ir kištukas yra su įžeminimo kontaktu. Kištuką reikia įkišti į tinkamai sumontuotą ir įžemintą kištukinį lizdą.
Jei nesuprantate įžeminimo nurodymų ar abejojate dėl atlikimo, pasikonsultuokite su kvalifikuotu elektriku ar prižiūrinčiu asmeniu, kad prietaisą įžemintumėte tinkamai. Jei reikalingas ilgintuvas, naudokite tik ilgintuvą su trimis laidais.

Jei naudojate ilgintuvą:

- Ilgintuvo elektros charakteristikos turi būti tokios pat arba aukštesnės nei prietaiso.
- Ilgintuvas turi būti su trimis laidais, vienas jų – įžeminimo.
- Ilgintuvo laidas neturi būti nukaręs nuo stalo, nes vaikai gali jį sučiupti ar už jo užkliūti.

Elektromagnetiniai laukai: šis „Acme“ prietaisas atitinka visus elektromagnetinių laukų leistinus standartus.

Bendras aprašymas

1	Elektros maitinimo indikatorius	3	Rankena
2	Parengties būklės indikatorius	4	Valdymo rankenėlė temperatūrai reguliuoti

Naudojimo instrukcijos

- Gaubtas pagamintas iš nerūdijančio plieno ir labai įkaista, tad kepimo metu ar iškart po to jo nereikėtų liesti. Prieš pradėdami reguliuoti gaubtą, užsimaukite virtuvinę pirštinę – nenudegsite.
- Apatinis korpusas pagamintas iš plastiko, tačiau nenudegins, nors kepimo metu sušyla. Jei kepimo metu prietaisą norite perkelti, imkite tik už jo pagrindo. Nelieskite gaubto.
- Baigus kepti, prietaisas tegul atvėsta (bent 30 minučių).

Naudojimas

***DĖMESIO**: Nenaudokite šio prietaiso ruošdami ir atšildydami šaldytą maistą. Visas maistas, ruošiamas šiuo prietaisu, turi būti atšildytas.*

***PASTABA**. Pirmą kartą naudojamas prietaisas kelias pirmas minutes gali rūkti. Tai normalu, vėliau dūmų nebebus.*

1. Prieš pirmą kartą naudodami prietaisą, jį nuvalykite taip, kaip aprašyta skyriuje „Valymas“.
2. Atidarykite prietaisą pakeldami už rankenos.
3. Kadangi prietaiso kepimo paviršius nelimpantis, nebūtina jo patepti sviestu ar aliejumi.
4. Prietaisą uždarykite ir įjunkite – elektros kištuką įkiškite į standartinį elektros lizdą.
5. Kai prietaisas maždaug penkias minutes pašils, užsidegs žalia pasiruošimo lemputė, tai reikš, kad prietaisą galima naudoti.
6. Suimkite už rankenos ir pakelkite viršutinę plokštę. Ant apatinės plokštės mediniais ar karščiui atspariais plastikiniais įrankiais uždėkite maistą.

   ***DĖMESIO**: Nenaudokite metalinių įrankių, nes jie gali subraižyti ir sugadinti nelimpantį sluoksnį.*

7. Suėmę už rankenos nuleiskite viršutinę plokštę ant maisto.

   ***PASTABOS**: Kepimo laikas priklauso nuo maisto rūšies ir jo storio. Prieš valgant reikia įsitikinti, kad maistas gerai*

iškepęs.

8. Kai maistas iškeptas pagal jūsų skonį, pakelkite rankeną – atidarysite groteles, tada su įrankiais išimkite maistą. Jei ketinate kepti toliau, groteles uždarykite – taupysite šilumą.
9. Prietaisą išjunkite – maitinimo laido kištuką ištraukite iš elektros lizdo.
10. Visiškai atvėsusį prietaisą išvalykite ir išdžiovinkite.

Valymas

- Prieš valydami prietaisą ištraukite iš maitinimo lizdo ir palaukite, kol jo grotelės atvės.
- Išorę nuvalykite šiek tiek drėgnu skudurėliu, atkreipkite dėmesį į tai, kad į aušinimo kanalus nepatektų drėgmės ar riebalų.
- Groteles nuvalykite drėgnu audeklu ar rankšluosčiu.
- Nei prietaiso išorės, nei jo vidaus nevalykite braižomąja kempine, nes kyla grėsmė sugadinti paviršius.
- Nenardinkite prietaiso į vandenį ar kitą skystį.

Elektroninių atliekų ir elektroninės įrangos (WEEE) ženklas

WEEE ženklu nurodoma, kad gaminys negali būti panaudotas kaip namų apyvokos atlieka. Užtikrindami, kad šis gaminys būtų išmestas pagal taisykles, Jūs padėsite aplinkai. Norėdami sužinoti daugiau informacijos apie šio gaminio perdirbimą, susisiekite su savo vietinės valdžios institucija, Jūsų namų ūkiui priklausančiu atliekų paslaugų teikėju arba parduotuve, iš kurios pirkote šį gaminį.

Ievads

Apsveicam, ka izvēlējāties iegādāties šo Acme izstrādājumu!

Savai ērtībai pierakstiet visu informāciju par modeļa numuru un datumu, kad saņēmāt izstrādājumu, saglabājiet to kopā ar pirkuma kvīti un pievienojiet garantijai un apkopes informācijai. Saglabājiet šos dokumentus gadījumā, ja būs nepieciešama grantijas apkope.

***PIEZĪME**: Šī izstrādājuma tehniskie dati balstīti uz īpašiem slodzes testiem.*

Svarīgi drošības norādījumi

Lietojot visu veidu elektriskās ierīces vienmēr pamata piesardzības pasākumi, kas ietver šeit minēto:

PIRMS IZSTRĀJUMA LIETOŠANAS RŪPĪGI IZLASIET VISAS INSTRUKCIJAS.

***BRĪDINĀJUMS**: lai mazinātu iespējamo ugunsgrēka, elektriskā trieciena vai cilvēku savainošanās un īpašuma bojājumu risku.*

- Vienmēr izstrādājumu izmantojiet, pieslēdzot barošanas avotam, kas atbilst ierīces tehnisko datu plāksnītē norādītajam spriegumam, frekvencei un jaudai.
- Ja ierīci lieto bērni vai invalīdi, ja to lietojot, līdzās atrodas bērni, nepieciešama stingra uzraudzība. Neļaujiet bērniem ierīci izmantot kā rotaļlietu.
- Nelietojiet ierīci, ja tai ir bojāts strāvas vads, kontaktdakšiņa vai darbības traucējumu gadījumā, ja tā ir nokritusi, vai kā citādi sabojāta. Atgrieziet izstrādājumu pilnā komplektācijā uz iegāde vietu, lai veiktu pārbaudi, remontu vai apmaiņu.
- La mazinātu elektriskā trieciena risku, neļaujiet samirkt un nepakļaujiet izstrādājuma strāvas vadu lietus, mitruma vai kāda cita šķidruma iedarbībai, ja vien tas nav nepieciešams pareizai izstrādājuma darbībai.
- Šo izstrādājumu nedrīkst lietot tiešā ūdens tuvumā, piemēram, vannu, mazgājamo bļodu vai citu ar ūdeni vai citiem šķidrumiem pipildītu trauku tuvumā, kā arī stāvot uz mitras vai slapjas virsmas.
- Pirms detaļu montāžas vai izjaukšanas, kā arī pirms tīrīšanas un ja ierīce netiek lietota izslēdziet to un atvienojiet no strāvas rozetes. Atvienojiet vadu turot aiz kontaktdakšiņas, nevis raujot aiz vada.
- Nelietojiet ierīci nolūkam, kādam tā nav paredzēta.
- Ja ierīce ir ieslēgta, neatstājiet to bez uzraudzības.

- Nelietojiet ierīci un nenovietojiet tās daļas uz vai līdzās visa veida karstām virsmām (piemēram, gāzes vai elektriskajām plītīm, vai uzkarsētā cepeškrāsnī).
- Aprīkojuma vai piederumu lietošana, ko nepārdod izstrādājuma izplatītājs var izraisīt apdraudējumu veselībai vai īpašumam, kā arī personiskas traumas un īpašuma bojājumus.
- Izvairieties no pieskaršanās karstajām virsmām, izmantojiet rokturi un pogas.
- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai tikai standarta apstākļos mājsaimniecībā.
- Nelietojiet ierīci ārpus telpām.
- Lai izvairītos no pārslodzes, nedrīkst vienlaicīgi lietot citas lieljaudas ierīces, kas ieslēgtas tajā pašā elektriskajā ķēdē.

Iezemējuma ierīkošana

Elektriskās strāvas trieciena risks

- Pieskaroties mikroviļņu krāsns iekšējiem komponentiem, pakļausit sevi smagu vai nāvējošu traumu riskam. Ierīci ir aizliegts patstāvīgi izjaukt.
- Nepareiza iezemējuma ierīkošana var radīt elektriskās strāvas trieciena risku. Kamēr ierīce nav pareizi uzstādīt un iezemēta, to nedrīkst pieslēgt elektrotīklam.

Divu tapu kontaktdakša

Šī ierīce ir jāiezemē. Elektriskā īsslēguma gadījumā iezemējums, novadot elektrisko strāvu, samazinās elektriskās strāvas trieciena radītos bojājumus. Iezemējuma vads ir iebūvēts ierīces elektrības vadā. Elektrības vads ir jāpieslēdz pie pareizi uzstādītas un iezemētas kontaktligzdas.
Ja iezemēšanas instrukcijas pilnībā nesaprotat vai rodas šaubas, vai ierīce ir pareizi iezemēta, lūdzu, konsultējieties ar kvalificētu elektriķi. Ja ir nepieciešams izmantot pagarinātāju, izmantojiet tikai trīs vadu pagarinātāju.

Izmantojot garu elektrības vadu vai pagarinātāju:

- elektrības vada vai pagarinātāja jauda nedrīkst būt zemāka par jaudu, kas norādīta uz ierīces tehnisko datu plāksnītes;
- drīkst lietot tikai trīs vadu iezemēto pagarinātāju;
- lai garo elektrības vadu nevarētu aizsniegt bērni un aiz tā nevarētu aizķerties, tas nedrīkst karāties pāri galda vai letes malai.

Elektromagnētiskā savietojamība (EMC): Acme ierīce atbilst visiem standartiem attiecībā uz elektromagnētiskajiem laukiem.

Vispārējs apraksts

1	Strāvas indikators	3	Rokturis
2	Gatavības indikators	4	Vadības poga (iestata temperatūru)

Lietošanas instrukcija

- Vāks ir izgatavots no nerūsējošā tērauda un lietošanas laikā ļoti stipri sakarst, tam nedrīkst pieskarties ne gatavošanas laikā, ne arī uzreiz pēc tam. Ja tomēr ir nepieciešams pieskarties vākam, lietojiet aizsargcimdus, lai izvairītos no apdegumiem.
- Ierīces korpusa apakšējā daļa ir izgatavota no plastmasas; lietošanas laikā tas nesakarst tik stipri, lai radītu apdegumus. Pārvietot ierīci gatavošanas laikā drīkst tikai, satverot aiz pamatnes. Vāku aiztikt nedrīkst.
- Pirms pārvietošanas atdzesējiet ierīci (vismaz 30 minūtes).

Lietošana

ATGĀDINĀJUMS. *Ierīci nedrīkst lietot saldētu pārtikas produktu pagatavošanai vai atlaidināšanai. Pirms pagatavošanas visiem pārtikas produktiem jābūt pilnībā atlaidinātiem.*

Piezīmes. *Pirmajās lietošanas reizēs iespējams, ka ierīce dūmos. Tā ir normāla parādība, kas turpmāk izzudīs.*

1. Lietojot ierīci pirmo reizi, tā ir jāiztīra atbilstoši norādījumiem sadaļā „Tīrīšana".
2. Atveriet ierīci, pavelkot rokturi uz augšu.
3. Tā kā ierīcei ir nepiedegoša virsma, nav nepieciešams lietot sviestu vai eļļu.
4. Aizveriet restes un ieslēdziet ierīci, iespraužot barošanas vada kontaktdakšu standarta elektriskajā rozetē.
5. Pēc aptuveni piecu minūšu silšanas iedegas zaļais gaismas indikators – tas norāda, ka ierīci var sākt lietot.
6. Izmantojiet rokturi, lai paceltu augšējās restes. Novietojiet pārtikas produktus uz apakšējās restes, izmantojot koka vai karstumizturīgus plastmasas piederumus.

BRĪDINĀJUMS*! Nedrīkst lietot metāla piederumus, jo tie var saskrāpēt nepiedegošo restes virsmu.*

7. Izmantojiet rokturi, lai piespiestu augšējās restes pārtikas produktiem.
   PIEZĪMES
   - Dažādu pārtikas produktu pagatavošanas laiks ir atkarīgs no to veida un biezuma.
   - Pirms ēšanas pārtikas produktiem jābūt pilnīgi pagatavotiem.
8. Pēc ēdiena pagatavošanas paceliet rokturi, lai atvērtu restes, un ar atbilstošiem piederumiem izņemiet pārtikas produktus. Ja vēlaties turpināt gatavošanu, aizveriet restes, lai saglabātu siltumu.
9. Izslēdziet ierīci, izvelkot barošanas vada kontaktdakšu no rozetes.
10. Kad ierīce ir pilnībā atdzisusi, iztīriet un nožāvējiet to.

Tīrīšana

- Pirms tīrīšanas izvelciet barošanas vada kontaktdakšu no rozetes un uzgaidiet, kamēr ierīce un restes atdziest.
- Noslaukiet ierīces ārpusi ar nedaudz mitru drānu, lai dzesēšanas gropēs neiekļūtu mitrums, eļļa vai tauki.
- Noslaukiet restes.
- Lai nesabojātu virsmu, ierīces iekšpusi un ārpusi nedrīkst tīrīt ar abrazīviem vai tērauda sūkļiem.
- Ierīci nedrīkst iegremdēt ūdenī vai citā šķidrumā.

Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu (WEEE) simbols

WEEE simbols norāda, ka šis izstrādājums nav likvidējams kopā ar citiem mājsaimniecības atkritumiem. Likvidējot šo izstrādājumu pareizi, Jūs palīdzēsit aizsargāt apkārtējo vidi. Sīkākai informācijai par šā izstrādājuma pārstrādāšanu, lūdzu, sazinieties ar vietējām iestādēm, mājsaimniecības atkritumu transportēšanas uzņēmumu vai tirdzniecības vietu, kur izstrādājumu iegādājāties.

Sissejuhatus

Onnitleme Teid, et otsustasite Acme toote kasuks!
Mugavuse mõttes soovitame üles kirjutada toote mudeli ja selle saamise kuupäeva koos ostukviitungiga ning lisada need garantii- ja teenindusteabele. Hoidke need alles juhuks, kui vajalikuks osutub garantiiteenus.
***MÄRKUS**: Toote klass põhineb spetsiifilistel koormustestidel.*

Tähtis ohutusteade

Kõigi elektriga töötavate seadmete kasutamisel tuleb alati järgida põhilisi, k.a. järgnevaid ettevaatusabinõusid:

PALUN LUGEGE ENNE TOOTE KASUTAMIST HOOLIKALT KÕIKI JUHENDEID.

HOIATUS: tulekahju, elektrilöögi või isikuvigastuste ohu vähendamiseks:

- Kasutage toodet alati vooluallikaga, mille pinge, sagedus ja klass on selline, nagu on näidatud andmesildil.
- Täpsem järelvalve on vajalik siis, kui toodet kasutatakse laste või invaliidide läheduses. Ärge laske lastel toodet mänguasjana kasutada.
- Ärge kasutage seadmeid, mille juhe või pistik on kahjustunud, mille töös on häireid või mis on maha kukkunud või paistab olevat mingil muul moel kahjustatud. Tagastage kogu toode ostukohta, kui seda on vaja kontrollida, parandada või välja vahetada.
- Elektrilöögi vähendamiseks tuleb vältida toote või selle painduva juhtme vette kastmist või jätmist vihma, niiskuse või muu vedeliku kätte, mis ei ole vajalik toote õigeks tööks.
- Käesolevat toodet ei tohi kasutada vee vahetus läheduses nagu näiteks vanni, kraanikausi või muu vett või muid vedelikke sisaldava anuma vahetus läheduses ega seistes niiskel või märjal pinnal.
- Lülitage seade välja ja võtke see vooluvõrgust välja, kui seda ei kasutata, enne selle kokkupanekut või lahtimonteerimist ning enne puhastamist. Võtke juhe stepslist välja pistikust tõmmates – ärge tõmmake juhtmest.
- Ärge kasutage seadet muuks kui sellele ette nähtud otstarbeks.
- Ärge jätke seadet valveta, kui see on sisse lülitatud.
- Ärge asetage seadet kuumade pindade lähedusse ega peale ning ärge kasutage seda nende peal ega läheduses (kuumad gaasi- või elektripliidid, keeduplaadid, kuumutatud ahi).
- Lisandite või tarvikute kasutamine, mida ei soovita ega müü toote levitaja, võib põhjustada isikuvigastusi või vara kahjustumist.

- Vältige kokkupuudet kuumade pindadega, kasutage käepidemeid ja nuppe.
- Käesolev toode on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises.
- Ärge kasutage seadet välistingimustes.
- Vooluahela ülekoormuse vältimiseks ärge kasutage samas elektriahelas teisi suure võimsusega seadmeid.

Maanduse paigaldamine

Elektrilöögioht

- Mõne sisemise detaili puudutamine võib põhjustada raskeid isikuvigastusi või lõppeda surmaga. Ärge demonteerige seadet.
- Maanduse ebaõige kasutamine võib kaasa tuua elektrilöögi. Ärge ühendage seadet toitevõrku enne, kui seade on korralikult paigaldatud ja maandatud.

Kahe ümara kontaktiga pistik

See seade tuleb maandada. Elektrilühise korral vähendab maandus elektrilöögiohtu elektrivoolu eemale suunava juhtme abil. See seade on varustatud kaabliga, millel on maandusjuhe ja maanduspistik. Pistik tuleb ühendada korralikult paigaldatud ja maandatud pistikupessa.

Pöörduge kvalifitseeritud elektriku või hooldustehniku poole, kui te ei saa maandusjuhistest täielikult aru või kui teil on kahtlusi selle osas, kas seade on õigesti maandatud. Kui peate kasutama pikenduskaablit, kasutage üksnes kolmesoonelist pikenduskaablit.

Pika kaablikomplekti või pikenduskaabli kasutamisel:

- Kaablile või pikenduskaablile märgitud nimivõimsus peab olema vähemalt sama suur kui seadme nimivõimsus;
- Pikenduskaabel peab olema maandusega kolmesooneline kaabel;
- Pikk kaabel tuleb paigaldada selliselt, et see ei ripuks üle leti- või lauaserva, kus lapsed võivad seda tõmmata või keegi juhuslikult selle taha komistada.

Elektromagnetiline ühilduvus (EMC): Acme seadis vastab kõigile elektromagnetiliste väljadega seotud standarditele.

Üldine kirjeldus

1	Toite näidikutuli	3	Käepide
2	„Valmis“ näidikutuli	4	Juhtnupp (temperatuuri reguleerimine)

Kasutusjuhised

- Kaas on valmistatud roostevabast terasest ning muutub väga kuumaks ja seda ei tohi küpsetamise ajal ega vahetult pärast seda puudutada. Kui peate kaant reguleerima, kasutage põletuste vältimiseks pajakinnast.
- Korpuse alumine osa on plastist, kuid hoolimata kuumenemisest ei põleta see puudutamise korral. Kui peate seadet küpsetamise ajal liigutama, hoidke seda ainult alusest. Ärge puudutage kaant.
- Enne käsitsemist laske seadmel maha jahtuda (vähemalt 30 minutit).

Kasutamine

ETTEVAATUST! *Ärge kasutage seda toodet külmutatud toidu küpsetamiseks ega sulatamiseks. Kogu toit peab olema enne grillimist täielikult üles sulanud.*

MÄRKUS *– esimestel kasutuskordadel võib tootest erituda veidi suitsu. See on normaalne ning kaob edasisel kasutamisel.*

1. Enne toote esimest kasutamist tuleb see puhastada, nii nagu on kirjeldatud punktis „Puhastamine“.
2. Avage seade, tõmmates käepide üles.
3. Et seadmel on mittekleepuv pinnakate, pole või ega õli vaja kasutada.
4. Sulgege plaadid ja lülitage seade sisse, ühendades selle toitevõrku.
5. Pärast seadme eelkuumenemist (umbes 5 minutit) süttib valmisoleku indikaatoris roheline tuli, andes märku sellest, et seade on kasutusvalmis.
6. Kasutage ülemise plaadi tõstmiseks käepidet. Asetage toit puidust või plastist kuumuskindlate köögitarvikute abil alumisele plaadile.
   ETTEVAATUST! Ärge kasutage metallist vahendeid, sest need kraabivad ja kahjustavad kleepumisvastast pinnakatet.

7. Kasutage ülemise plaadi asetamiseks toidule käepidet.
   MÄRKUSED
   - Eri toitude küpsemisaeg sõltub toidu liigist ja paksusest.
   - Toit tuleb enne tarvitamist korralikult läbi küpsetada.
8. Kui toit on soovitud küpsusastmega, tõstke plaatide avamiseks käepidet ning eemaldage toit köögitarvikute abil. Kui samal kasutuskorral veel küpsetada, sulgege vahepeal plaadid, et kuumust säilitada.
9. Lülitage toode välja, lahutades toitekaabli elektrikontaktist.
   Kui seade on täielikult maha jahtunud, puhastage ja kuivatage see.

Puhastamine

- Enne puhastamist lahutage seade toitevõrgust ning oodake, kuni seade ja plaadid on maha jahtunud.
- Pühkige seadme välispinda kergelt niisutatud lapiga, jälgides, et jahutusribidesse ei satuks niiskust, õli ega rasva.
- Pühkige plaate niiske lapi või rätikuga.
- Ärge puhastage seadme sise- ega välispinda küürimiskäsna ega terasvillaga, sest need kahjustavad viimistlust.
- Ärge kastke seadet vette ega muusse vedelikku.

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) sümbol

WEEE-sümbol tähendab, et seda toodet ei tohi visata olmejäätmete hulka. Toote õigel kõrvaldamisel aitate kaitsta keskkonda. Üksikasjalikuma teabe saamiseks selle toote ümbertöötlemise kohta pöörduge kohalikku omavalitsusse, jäätmekäitlusettevõttesse või kauplusesse, kust te toote ostsite.

Wprowadzenie

Gratulujemy wyboru zakupu produktu Acme!

Proszę dla własnej wygody zanotować pełny numer typu i datę nabycia, oraz zachować dowód zakupu i załączyć go do gwarancji i informacji o serwisie. Wydobyć w przypadku potrzeby serwisu gwarancyjnego.

UWAGA: Specyfikacja tego produktu jest oparta o specjalne testy obciążenia.

Ważne wskazówki bezpieczeństwa

Przy użyciu urządzeń elektrycznych, zawsze należy przestrzegać, podstawowych wskazówek bezpieczeństwa, włączając w to poniższe:

PROSZĘ UWAŻNIE PRZECZYTAĆ INSTRUKCJE PRZED UŻYCIEM PRODUKTU.

***OSTRZEŻENIE**: dla zmniejszenia ryzyka pożaru, porażenia elektrycznego i urazu osób lub uszkodzeń:*

- Zawsze stosować zasilanie zgodne z podanymi w tabliczce znamionowej parametrami: napięciem, częstotliwością .
- Jeśli produkt jest używany w pobliżu dzieci lub osób niepełnosprawnych, wymaga szczególnego nadzoru. Nie pozwalać dzieciom na zabawę nim.
- Nie używać produktu z uszkodzonym sznurem lub wtyczką lub przy stwierdzonym wadliwym działaniu, albo po upuszczeniu i widocznym uszkodzeniu. Zwrócić kompletny produkt do miejsca nabycia w celu sprawdzenia, naprawy lub wymiany.
- Dla uniknięcia ryzyka porażenia elektrycznego, nie zanurzać produktu i sznura w wodzie ani nie wystawiać na deszcz, wilgoć i inną ciecz poza niezbędną do pracy urządzenia.
- Produkt nie powinien być używany w bezpośrednim pobliżu wody, takim jak wanna, umywalki lub inne naczynia zawierające wodę lub inne ciecze ani też na powierzchni zaparowanej lub mokrej.
- Wyłączyć i wyjąć wtyczkę z gniazdka gdy urządzenie nie jest używane, przed składaniem lub rozkładaniem części, oraz przed czyszczeniem. Odłączać chwytając za wtyczkę, nie ciągnąć za sznur.
- Urządzenie używać tylko zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie zostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Nie stawiać urządzenia na, lub w pobliżu, gorących powierzchni (takich jak palniki gazowe lub elektryczne albo nagrzany piec).

- Użycie dodatków lub akcesoriów nie zalecanych lub sprzedawanych przez dystrybutora produktu może spowodować szkody oraz zagrożenia lub urazy osób.
- Unikać dotykania gorących powierzchni, korzystać z uchwytów i pokręteł.
- Niniejszy produkt przeznaczony jest tylko do użytku domowego.
- Nie używać urządzenia na zewnątrz pomieszczeń.
- Aby uniknąć przeciążenia instalacji elektrycznej w czasie korzystania z urządzenia, nie podłączać do tego samego obwodu kolejnego urządzenia o dużym poborze mocy.

Uziemienie

Ryzyko porażenia prądem

- Dotykanie niektórych elementów wewnętrznych urządzenia może spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć. Nie należy demontować tego urządzenia.
- Niewłaściwe uziemienie może spowodować porażenie prądem. Urządzenie należy podłączyć do gniazdka dopiero, gdy zostanie poprawnie zainstalowane i uziemione.

Wtyczka elektryczna

To urządzenie musi być uziemione. W przypadku zwarcia uziemienie zmniejsza ryzyko porażenia prądem, gdyż zawiera przewód umożliwiający odpływ prądu elektrycznego. Urządzenie wyposażone jest w przewód uziemiający oraz wtyczkę z uziemieniem. Wtyczkę należy podłączyć do gniazdka, które zostało właściwie zainstalowane i uziemione.
W wypadku problemów ze zrozumieniem instrukcji dotyczących uziemienia lub jeśli istnieją wątpliwości co do tego, czy urządzenie jest prawidłowo uziemione należy skonsultować się z wykwalifikowanym elektrykiem lub pracownikiem serwisu. Jeżeli niezbędne jest skorzystanie z przedłużacza, należy użyć wyłącznie przedłużacza 3-przewodowego.

W wypadku stosowania długiego przewodu zasilającego lub przedłużacza:

- Oznaczenie elektryczne przewodu zasilającego lub przedłużacza powinno być co najmniej tak wysokie, jak oznaczenie elektryczne urządzenia.
- Przedłużacz musi być wyposażony w 3-przewodowy kabel z uziemieniem.
- Długi przewód należy poprowadzić tak, aby nie zwisał z blatu kuchennego lub stołowego, aby uniknąć

zahaczenia o kabel przez dzieci lub potknięcia się o niego.

Zgodność elektromagnetyczna (EMC): urządzenie Acme jest zgodne ze wszystkimi normami dotyczącymi pól elektromagnetycznych.

Opis ogólny

1	Lampka wskaźnikowa zasilania	3	Rączka
2	Lampka wskaźnika gotowości	4	Pokrętło regulacyjne (ustawianie temperatury)

Instrukcja użytkowania

- pokrywa wykonana jest ze stali nierdzewnej i robi się gorąca, dlatego nie należy jej dotykać w czasie opiekania ani zaraz po jego zakończeniu. Jeśli pokrywa wymaga przestawienia, należy bezwzględnie użyć rękawic kuchennych, aby uniknąć oparzenia.
- Dolna część obudowy wykonana jest z plastiku i chociaż bardzo się nagrzewa, nie grozi oparzeniem. Jeśli w czasie gotowania konieczne jest przeniesienie urządzenia, należy to zrobić, dotykając wyłącznie jego podstawy. Nie dotykać pokrywy.
- Przed podjęciem kolejnych czynności odczekać, aż urządzenie ostygnie (co najmniej 30 minut).

Sposób użycia

UWAGA! *Nie stosować urządzenia do opiekania ani do rozmrażania produktów zamrożonych. Przed rozpoczęciem przyrządzania produktów na grillu należy je najpierw całkowicie rozmrozić.*

UWAGA! *Podczas kilku pierwszych użyć urządzenia może wydzielać nieznaczne ilości dymu. To normalne zjawisko, które zaniknie w miarę stosowania urządzenia.*

1. Przed pierwszym użyciem urządzenia wyczyścić je zgodnie z zaleceniami części „Czyszczenie".
2. Otworzyć urządzenie, pociągając uchwyt do góry.
3. Ponieważ płyty urządzenia pokryto powłoką zapobiegającą przywieraniu, stosowanie masła lub oleju nie jest konieczne.
4. Zamknąć płyty i uruchomić urządzenie, podłączając je do standardowego gniazdka elektrycznego.

5. Po wstępnym rozgrzaniu urządzenia, trwającym około pięciu minut, wskaźnik świetlny zaświeci na zielono, sygnalizując gotowość urządzenia do użycia.
6. Aby unieść płytę górną, użyć uchwytu. Umieścić produkty na płycie dolnej, używając przyrządów kuchennych z drewna lub żaroodpornego plastiku.
   UWAGA! *Nie korzystać z metalowych przyrządów kuchennych, ponieważ rysują one i niszczą pokrywającą płyty powłokę zapobiegającą przywieraniu.*
7. Korzystając z uchwytu, oprzeć płytę górną na produktach.
   UWAGI:
   - Czas opiekania danego produktu zależy od jego rodzaju i grubości.
   - Przed przystąpieniem do konsumpcji należy upewnić się, że produkty nie są surowe.
8. Kiedy produkty będą opieczone zgodnie z upodobaniem, podnieść uchwyt i rozewrzeć płyty, a następnie zdjąć produkty przy pomocy przyrządów kuchennych. Jeśli gotowanie nie będzie na razie kontynuowane, należy zbliżyć płyty do siebie, aby zachować ciepło.
9. Wyłączyć urządzenie, wyciągając przewód zasilający z gniazdka elektrycznego.
10. Kiedy urządzenie całkowicie ostygnie, wyczyścić je i osuszyć.

Czyszczenie

- Przed przystąpieniem do czyszczenia odłączyć urządzenie od zasilania i zaczekać, aż ostygną jego płyty i obudowa.
- Przetrzeć urządzenie z zewnątrz lekko zwilżoną szmatką, uważając, aby do otworów chłodzących nie dostały się wilgoć, olej lub tłuszcz.
- Przetrzeć płyty wilgotną szmatką lub ręcznikiem.
- Nie czyścić ani zewnętrznej, ani wewnętrznej części urządzenia za pomocą gąbek do szorowania lub druciaków, ponieważ uszkodzi to powierzchnie urządzenia.
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie ani w innych płynach.

Symbol zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE)

Symbol WEEE oznacza, że niniejszy produkt nie może być utylizowany jak odpady domowe. Aby pomóc chronić środowisko naturalne należy upewnić się, że niniejszy produkt jest poprawnie utylizowany. Więcej informacji na temat recyklingu niniejszego produktu można uzyskać u lokalnych władz, służb oczyszczania lub w sklepie, w którym zakupiono ten produkt.

Einleitung

Wir begluckwunschen Sie zum Kauf des Acme Produkts.

Bitte notieren Sie die Modellnummer des Geräts sowie das Kaufdatum und bewahren Sie die Unterlagen zusammen mit Kaufbeleg und Garantiekarte auf.

***BITTE BEACHTEN SIE**: Die Kapazität des Geräts basiert auf spezifischen Tests.*

Wichtige sicherheitshinweise

Bei der Benutzung von Elektrogeräten lassen Sie bitte stets Vorsicht walten. Bitte beachten Sie die nachstehenden Sicherheitshinweise:

LESEN SIE ALLE ANLEITUNGEN VOR DER BENUTZUNG DES GERÄTS AUFMERKSAM DURCH.

***WARNUNG**: Zur Vermeidung von Feuer, Stromschlag, Verletzungen oder Sachschäden bitte beachten.*

- Betreiben Sie das Gerät nur mit einer Spannungsquelle, welche den Angaben auf dem Typenschild entspricht.
- Bitte beaufsichtigen Sie Kinder und gebrechliche Personen bei der Benutzung des Geräts. Dieses Gerät ist kein Spielzeug.
- Betreiben Sie das Gerät nicht mit beschädigtem Netzkabel oder Stecker, wenn es nicht richtig funktioniert, heruntergefallen ist oder beschädigt ist. Wenden Sie sich mit Reparaturen, Überprüfungen oder Umtausch bitte an den autorisierten Kundendienst.
- Zur Vermeidung von Stromschlag tauchen Sie Gerät oder Kabel nicht in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten ein, Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Benutzen Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Wasser, beispielsweise Badewanne, Spüle oder sonstigen mit Wasser gefüllten Behältern; Gerät nicht benutzen, wenn Sie auf feuchtem Boden stehen.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie es nicht benutzen, vor dem Anbau oder Abbau von Zubehörteilen und vor dem Reinigen. Ziehen Sie nicht am Kabel, immer am Stecker anfassen.
- Benutzen Sie das Gerät nur zu seinem Bestimmungszweck.
- Lassen Sie das Gerät im eingeschalteten Zustand nicht unbeaufsichtigt.
- Betreiben Sie das Gerät nicht auf heißen Oberflächen (wie auf Kochplatten oder im Herd).
- Die Benutzung von nicht empfohlenen Zubehörteilen kann zu Verletzungen oder Sachschäden führen.
- Berühren Sie keine heißen Flächen, fassen Sie das Gerät an Griffen oder Knöpfen an.

- Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch ausgelegt.
- Das Gerät nicht im Freien verwenden.
- Um eine elektrische Überlastung bei der Nutzung des Produkts zu vermeiden, keine weiteren Produkte mit hohen Wattzahlen am gleichen Netzstromkreis betreiben.

Erdungshinweise

Schwerer elektrischer Schlag

- Der Kontakt mit den internen Gerätebestandteilen kann zu schweren Verletzungen oder zum Tode führen. Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander.
- Die unsachgemäße Erdung kann zu elektrischen Schlägen führen. Schließen Sie das Gerät erst am Strom an, wenn es ordnungsgemäß aufgebaut und geerdet ist.

Zweipoliger Stecker (rund)

Dieses Gerät muss geerdet werden. Im Falle eines elektrischen Kurzschlusses werden durch Erdung die Gefahren durch einen elektrischen Schlag gesenkt, da der Strom über ein entsprechendes Kabel abgeleitet werden kann. Dieses Gerät verfügt über ein Kabel mit einem Erdungsdraht mit Erdungsstecker. Der Stecker muss in eine ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose gesteckt werden.
Konsultieren Sie einen qualifizierten Fachmann oder Wartungstechniker, falls die Erdungsanweisungen unverständlich sind oder Sie sich nicht sicher sind, ob das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist. Falls Sie ein Verlängerungskabel nutzen wollen, nehmen Sie nur ein dreiadriges Kabel.

Falls ein längeres Kabel oder eine Verlängerung genutzt wird:

- Der angegebene elektrische Anschlusswert des Kabels bzw. der Verlängerung muss mindestens so hoch sein wie der Wert auf dem Gerät.
- Das Verlängerungskabel muss ein erdungsfähiges, dreiadriges Kabel sein.
- Längere Kabel sollten so gelegt werden, dass sie nicht vom Tisch oder der Arbeitsfläche herunterhängen, so dass Kinder nicht daran ziehen können und niemand versehentlich daran hängenbleibt oder stolpert.

Elektromagnetische Kompatibilität (EMV): Das Acme-Gerät entspricht allen Normen bezüglich elektromagnetischer Verträglichkeit.

Beschreibung

1	Stromkontrollleuchte	3	Griff
2	Kontrollleuchte "Bereitschaft"	4	Einstellknopf (zum Einstellen der Temperatur)

Betriebsanleitung

- Die Abdeckung ist aus Edelstahl und wird sehr heiß - diesen Teil ebenfalls beim Grillen oder direkt danach nicht berühren. Falls Sie die Abdeckung berühren müssen, hierzu unbedingt einen Ofenhandschuh verwenden, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Die untere Abdeckung (Gerätebasis) ist aus Plastik und wird zwar sehr warm, stellt aber kein Verbrennungsrisiko dar. Falls Sie das Gerät während des Grillens verschieben müssen, nur den Sockelbereich anfassen. Nicht die Abdeckung anfassen.
- Lassen Sie das Gerät nach dem Grillen abkühlen (mindestens 30 Minuten lang), bevor Sie es abräumen.

Betrieb

VORSICHT: *Das Produkt nicht zum Kochen oder Auftauen gefrorener Speisen verwenden. Alle Speisen müssen vollständig aufgetaut sein, bevor Sie das Produkt verwenden.*

HINWEIS*: Bei Inbetriebnahme des Gerätes kann es die ersten Male zu einer Rauchentwicklung kommen. Dieser Vorgang ist normal und hört bei fortgesetztem Gebrauch auf.*

1. Vor der erstmaligen Nutzung das Gerät wie im Abschnitt „Reinigung" beschrieben säubern.
2. Öffnen Sie das Gerät durch Hochziehen des Griffs.
3. Da die Grillflächen des Gerätes mit Antihaftbeschichtung versehen sind, ist die Verwendung von Öl oder Butter optional.
4. Schließen Sie die Grillplatten und schalten Sie das Gerät ein, indem Sie das Netzkabel an eine übliche Wandsteckdose anschließen.
5. Nach dem Vorheizen des Gerätes (etwa fünf Minuten) leuchtet die Bereitschaftsanzeige grün auf und das Produkt ist betriebsbereit.
6. Heben Sie die obere Grillplatte am Plastikteil des Griffs an. Legen Sie das Grillgut

mithilfe eines feuerfesten Holz- oder Plastikwerkzeugs auf die untere Grillplatte. ***VORSICHT**: Verwenden Sie niemals Metallgegenstände auf dem Produkt, die die Antihaftbeschichtung der Platten beschädigen könnten.*

7. Senken Sie mithilfe des Griffs die obere Grillplatte auf das Grillgut ab.

HINWEISE:

- Die Garzeit für verschiedene Speisen hängt von deren Art und Menge ab.
- Speisen vor Verzehr stets ausreichend garen.

8. Nachdem der wunschgemäße Garzustand erreicht ist, die obere Platte mithilfe des Griffs wieder anheben und die Speise mit einem geeigneten Objekt entnehmen. Falls weitere Speisen gegrillt werden sollen, die Platten zur Wärmeerhaltung wieder schließen.
9. Schalten Sie nach dem Grillen das Produkt aus, indem Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
10. Erst nachdem das Gerät vollständig abgekühlt ist, sollte es gereinigt und getrocknet werden.

Reinigung

- Trennen Sie vor dem Reinigen das Gerät vom Netz und warten Sie, bis Gerät und Grillplatten abgekühlt sind.
- Reiben Sie die Außenseite mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab und achten Sie dabei darauf, dass keine Feuchtigkeit, Öl oder Fett in die Kühlschlitze gelangen.
- Reiben Sie die Platten mit einem feuchten Tuch sauber.
- Keine der Geräteflächen mit scheuernden Reinigungsgeräten oder Stahlwolle reinigen – das würde die Beschichtung/den Lack beschädigen.
- Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen.

WEEE-Symbol (Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte)

Das WEEE-Symbol zeigt Ihnen an, dass dieses Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Durch die korrekte Entsorgung dieses Produkts tragen Sie zum Umweltschutz bei. Weitere Informationen zur Entsorgung dieses Produkts erfragen Sie bitte bei Ihrer örtlichen Kommunalverwaltung, bei Ihrem Abfallentsorgungsunternehmen oder bei dem Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Introducere

Felicitări că ați ales să achiziționați un produs Acme!
Vă recomandăm să vă notați numărul complet de model și data la care ați primit produsul, atașând aceste date la informațiile de garanție și service odată cu factura de achiziționare. Păstrați-le în cazul în care este necesară depanarea în condițiile garanției.
REȚINEȚI: Caracteristicile nominale ale acestui produs se bazează pe teste sub sarcină specifice.

Instrucțiuni de siguranță importante

Utilizarea oricărui aparat electric impune respectarea în orice situație a unor măsuri de precauție elementare, printre care și următoarele:

CITIȚI CU ATENȚIE TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE A UTILIZA PRODUSUL

***AVERTISMENT**: pentru a reduce pericolul de incendiu, electrocutare, vătămare sau pagube.*

- Utilizați întotdeauna produsul cu ajutorul unei surse de alimentare electrică cu aceeași tensiune, frecvență și caracteristici nominale ca cele indicate pe plăcuța de identificare a produsului.
- Se impune o supraveghere atentă când produsul este utilizat de către sau în apropierea copiilor ori persoanelor invalide. Nu lăsați copiii să se joace cu el.
- Nu acționați niciun produs cu cablul sau cu fișa deteriorate sau după ce acesta s-a defectat, a suferit șocuri mecanice prin cădere ori pare să fi suferit deteriorări de orice natură. Returnați produsul la locul de achiziționare pentru a fi inspectat, reparat sau înlocuit.
- Pentru a reduce pericolul de electrocutare, nu scufundați și nu expuneți produsul sau cablul flexibil ploii, umezelii sau oricărui lichid cu excepția celor necesare pentru utilizarea corectă a produsului.
- Acest produs nu trebuie să fie utilizat în imediata apropiere a apei, cum ar fi cea din cadă, chiuvete sau orice alt recipient care conține apă sau alte lichide sau când utilizatorul stă în/pe o suprafață umezită sau umedă.
- Opriți și scoateți produsul din priză în caz de neutilizare, înainte de a asambla sau dezasambla piese și înainte de curățare. Scoateți-l din priză trăgând de fișă, și nu de cablu.
- Nu utilizați aparatul pentru alte scopuri decât cele prevăzute.
- Nu lăsați aparatul nesupravegheat când este pornit.
- Nu utilizați și nu așezați nicio componentă a produsului pe sau lângă suprafețe fierbinți (cum ar fi o plită electrică de bucătărie sau un aragaz ori o plită portabilă sau într-un cuptor încălzit).

- Utilizarea de atașamente sau accesorii care nu sunt recomandate sau comercializate de distribuitorul produsului poate provoca pericole pentru persoane sau bunuri ori vătămări.
- Evitați să atingeți suprafețele fierbinți; utilizați mânerele și butoanele.
- Acest produs este destinat exclusiv uzului domestic / în casă normal.
- Nu utilizați aparatul în spații exterioare.
- Pentru a evita o suprasarcină în circuit, nu utilizați un alt produs cu o putere ridicată în timp ce utilizați acest produs pe același circuit electric.

Instalarea împământării

Pericol de electrocutare

- Atingerea unor componente interne poate provoca răni fizice majore sau decesul. Nu dezasamblați acest aparat.
- Utilizarea necorespunzătoare a împământării poate provoca electrocutarea. Nu conectați la o priză decât după ce aparatul a fost instalat și împământat corespunzător.

Fișă cu două picioare rotunde

Acest aparat trebuie conectat la o împământare. În cazul producerii de scurtcircuite electrice, împământarea reduce riscul de electrocutare, oferind un cablu de rezervă pentru curentul electric. Acest aparat este prevăzut cu un cordon care are un cablu de împământare și o fișă de împământare. Fișa trebuie introdusă într-o priză care este montată corespunzător și împământată.
Cereți sfatul unui electrician calificat sau al unui reprezentant al atelierului de service dacă instrucțiunile de împământare nu sunt destul de clare sau dacă aveți dubii cu privire la efectuarea corespunzătoare a împământării. Dacă este necesară utilizarea unui prelungitor, utilizați numai un prelungitor cu 3 conductori.

Dacă este utilizat un cordon sau un prelungitor mai lung:

- Valoarea nominală electrică marcată pe cordon sau pe prelungitor trebuie să fie cel puțin la fel de mare ca și valoarea nominală a aparatului.
- Prelungitorul trebuie să fie un cablu cu 3 conductori.
- Cordonul mai lung trebuie să fie astfel aranjat încât să nu atârne peste marginea tăbliei sau peste partea centrală a tăbliei, de unde poate fi tras de către copii sau de la care poate apărea pericolul de împiedicare neintenționată.

Compatibilitate electromagnetică (EMC): *aparatul Acme respectă toate standardele privind câmpurile electromagnetice.*

Prezentare generală

1	Led de alimentare	3	Mâner
2	Led pregătit	4	Buton de control (reglează temperatura)

Instrucțiuni de utilizare

- Capacul este realizat din oțel inoxidabil şi se va încinge, acesta nu trebuie atins în timpul şi după finalizarea preparării alimentelor. Dacă doriți să reglați capacul, folosiți mănuși termorezistente pentru a preveni arsurile.
- Carcasa inferioară este realizată din plastic, care, chiar dacă se va încălzi mai tare, nu va provoca arsuri. Dacă doriți să deplasați aparatul în timpul preparării, manevrați-l numai de la bază. Nu atingeți capacul.
- Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-l manevra (faceți o pauză de cel puțin 30 de minute).

Utilizarea

***ATENȚIE**: Nu utilizați acest produs pentru a prepara sau a dezgheța alimente congelate. Toate alimentele trebuie să fie complet decongelate înainte de a le prepara cu ajutorul acestui aparat.*

***NOTĂ**: La primele utilizării ale acestui produs, aparatul poate produce fum. Acest comportament este normal și va dispărea la următoarele utilizări.*

1. Înainte de prima utilizare a acestui produs, curățați-l conform instrucțiunilor din secțiunea „Curățarea".
2. Deschideți unitatea prin ridicarea mânerului.
3. Deoarece aparatul are o suprafață cu un strat anti-aderent, utilizarea untului sau a uleiului este opțională.
4. Închideți plăcile și porniți unitatea prin conectarea acesteia la o priză de curent standard.
5. După ce aparatul se încălzește pentru aproximativ cinci minute, lampa indicatorului Pregătit se va aprinde în verde, indicând faptul că acest produs este pregătit pentru a putea fi utilizat.
6. Utilizați mânerul pentru a ridica placa superioară. Așezați alimentele pe placa inferioară folosind ustensile termorezistente din lemn sau din plastic.

***ATENȚIE**: Nu utilizați ustensile metalice cu acest produs, deoarece vor zgâria și deteriora stratul anti-aderent al plăcilor.*

7. Utilizați mânerul pentru a coborî și a așeza placa superioară deasupra alimentelor.

NOTE:

- Timpul de preparare pentru diferite alimente depinde de tipul și de grosimea lor.
- Alimentele trebuie preparate temeinic înaintea consumului.

8. Atunci când alimentele sunt preparate conform gusturilor dvs., ridicați mânerul pentru a deschide plăcile, apoi scoateți alimentele cu ajutorul ustensilelor. Dacă doriți să mai preparați alte alimente, închideți plăcile pentru a conserva căldura.
9. Opriți produsul prin scoatere cablului de alimentare din priza electrică.
10. Atunci când unitatea s-a răcit complet, curățați-o și uscați-o.

Curățarea

- Înainte de a curăța aparatul, scoateți-l din priză și așteptați ca plăcile să se răcească.
- Ștergeți partea exterioară numai cu o cârpă ușor umezită, având grijă ca umezeala, uleiul sau grăsimea să nu pătrundă în fantele de răcire.
- Ștergeți plăcile cu o cârpă umedă sau cu un prosop umed.
- Nu curățați interiorul sau exteriorul aparatului cu bureți abrazivi sau metalici deoarece aceștia vor deteriora finisajul.
- Nu scufundați aparatul în apă sau în orice alt lichid.

Simbolul Deșeuri Electrice Electronice și Electrocasnice (DEEE)

Utilizarea simbolului DEEE indică faptul că acest produs nu poate fi tratat ca un deșeu menajer. Asigurându-vă că acest produs este corect eliminat, veți ajuta la protejarea mediului. Pentru mai multe informații referitoare la reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați autoritatea locală, furnizorul de servicii de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.

Введение

Поздравляем Вас с приобретением изделия Acme!

Для собственного удобства запишите полный номер модели, дату получения прибора, а также товарный чек, и приложите все это к гарантийному талону. Храните это все для случая, если понадобится гарантийное сервисное обслуживание.

***ПРИМЕЧАНИЕ**: номинальные технические характеристики настоящего изделия основаны на результатах определенных испытаний под нагрузкой.*

Важные меры безопасности

При использовании любых электроприборов необходимо всегда соблюдать элементарные правила техники безопасности, включая следующие:

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЗДЕЛИЯ ВНИМАТЕЛЬНО ИЗУЧИТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ.

***ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**: для снижения вероятности возникновения пожара, поражения электрическим током, получения травм или повреждения имущества.*

- Всегда подключайте прибор к сети питания с таким же напряжением, частотой и номинальными характеристиками, как указано на паспортной табличке изделия.
- Использование изделия детьми или лицами с ограниченными физическими возможностями требует присмотра. Не позволяйте детям играть с прибором.
- Не используйте приборы в следующих случаях: при повреждении шнура или вилки питания, в случае неисправности прибора, если его роняли или в случае нанесения каких-либо повреждений. Верните изделие в полной комплектации в место приобретения для осмотра, ремонта или замены.
- Для снижения вероятности поражения электрическим током не погружайте изделие или шнур питания в воду и не подвергайте их воздействию дождя, влаги или какой-либо жидкости, за исключением случаев, когда это необходимо для правильной работы прибора.
- Запрещается использовать изделие в непосредственной близости от источников воды, например ванны, раковины или любой другой емкости, содержащей воду или другие жидкости; также запрещается размещение прибора на влажной или мокрой поверхности.
- При неиспользовании, перед очисткой, а также в случае разборки и сборки выключите прибор и извлеките вилку питания из розетки. Для того чтобы извлечь вилку из розетки крепко возьмите вилку

рукой и вытащите ее из розетки. Никогда не тяните за шнур питания.
- Не используйте прибор не по назначению.
- Не оставляйте включенный прибор без присмотра.
- Не используйте и не помещайте какие-либо части прибора на или вблизи каких-либо горячих поверхностей (например на горячей газовой или электроплите или в разогретой духовке).
- Использование дополнительных комплектующих, не рекомендованных дистрибьютором и приобретенных в другом месте, может повлечь за собой получение травм или повреждение имущества.
- Не касайтесь горячих поверхностей, используйте ручки и кнопки.
- Настоящее изделие предназначено только для обычного домашнего пользования.
- Не используйте устройство вне помещения.
- Во избежание перегрузки схемы во время использования данного продукта, не включайте еще один продукт с высокой мощностью в ту же электрическую схему.

Установка заземления

Угроза удара электрическим током
- Прикосновение к некоторым внутренним компонентам может привести к травме или смерти. Не разбирайте данный прибор.
- Неправильно установленное заземление может привести к удару электрическим током. Не подключайте прибор в розетку до осуществления надлежащей установки и заземления.

Штепсельная вилка

Прибор должен быть заземлен. В случае короткого замыкания заземление уменьшает риск поражения электрическим током, пропуская ток по отводящему проводу. Это устройство оснащено шнуром электропитания, который имеет добавочный провод заземления. Вилка вставляется в розетку, которая правильно установлена и заземлена.
Если у вас есть вопросы по методике заземления или возникли сомнения в правильности заземления, обратитесь к квалифицированному электрику или специалистам по обслуживанию. В случае необходимости используйте лишь тот удлинительный шнур, который имеет три провода.
В случае использования более длинного шнура электропитания или удлинительного шнура:

- электрические характеристики шнура электропитания или удлинительного шнура должны быть не

ниже требований устройств данного класса;
- удлинительный шнур должен иметь третий провод заземления;
- длинный шнур должен быть расположен так, чтобы не образовывались кольца на столе или прилавке, за которые могут потянуть дети или же на которые могут наступить.

Электромагнитные поля: прибор Acme соответствует всем стандартам касательно электромагнитных полей.

Общее описание

1	Индикатор питания	3	Ручка
2	Индикатор готовности к работе	4	Ручка управления (регулирует температуру)

Инструкция по эксплуатации

- Крышка изготовлена из нержавеющей стали и сильно нагревается. Нельзя дотрагиваться до крышки во время или сразу после использования гриля. Если Вам необходимо поправить крышку, используйте прихватку во избежание ожогов.
- Нижняя часть корпуса изготовлена из пластмассы и при сильном нагревании может расплавиться. Если Вам необходимо передвинуть прибор во время приготовления пищи, держитесь только за основной корпус. Не дотрагивайтесь до крышки.
- Перед перемещением, дайте грилю остыть (в течение минимум 30 минут).

Использование

ОСТОРОЖНО! *Не используйте данное устройство для приготовления замороженных продуктов или их размораживания. Все продукты необходимо полностью разморозить перед приготовлением с помощью гриля.*

ПРИМЕЧАНИЕ*: Во время первого использования данного прибора, он может выделять некоторые запахи. Это нормально. Запахи исчезнут при последующем использовании.*

1. Перед использованием данного прибора в первый раз, очистите его в соответствии с разделом «Чистка».
2. Отройте устройство, потянув ручку вверх.
3. Так как прибор оснащен неприлипающей поверхностью, использование сливочного или

растительного масла необязательно.
4. Закройте пластины и включите гриль, вставив штекер в стандартную электрическую розетку.
5. После предварительного нагрева устройства в течение примерно пяти минут, загорится зеленый световой индикатор готовности, указывая на то, что устройство готово к работе.
6. Используйте ручку, чтобы поднять верхнюю пластину. Поместите продукты на нижнюю платину, используя деревянные или пластмассовые термостойкие кухонные приборы ***ОСТОРОЖНО****! Не используйте металлические столовые приборы, так как они могут поцарапать и повредить неприлипающую поверхность пластинок.*
7. Используйте ручку, чтобы опустить и зафиксировать верхнюю пластинку, закрывая гриль. ***ПРИМЕЧАНИЕ:***
   - Время приготовления различных продуктов отличается в зависимости от типа и толщины данных продуктов.
   - Продукты питания должны быть тщательно приготовлены перед употреблением.
8. Когда, по Вашему мнению, пища приготовлена, поднимите ручку и откройте пластины, затем снимите приготовленную пищу с помощью соответствующего прибора. Если необходимо продолжить приготовление пищи, закройте пластины для сохранения тепла.
9. Выключите прибор, отключив шнур питания от электрической розетки.
10. После полного охлаждения устройства, очистите и высушите его.

Чистка

- Перед чисткой, отключите устройство от сети питания и дождитесь охлаждения пластин.
- Протрите наружную часть с помощью слегка смоченной тряпки, чтобы ни влага, ни масло или жир не попали в отверстия для охлаждения.
- Протрите пластины с помощью влажной тряпки или полотенца.
- Нельзя чисть внутреннюю или внешнюю часть с помощью любой абразивной мочалки или стальной мочалки, так как это приведет к повреждению покрытия.
- Не помещайте устройство в воду или какую-либо другую жидкость.

Символ утилизации отходов производства электрического и электронного оборудования (WEEE)

Использование символа WEEE означает, что данный продукт не относится к бытовым отходам. Убедитесь в правильной утилизации продукта, таким образом Вы позаботитесь об окружающей среде. Для получения более подробной информации об утилизации продукта обратитесь в местные органы власти, местную службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором Вы приобрели продукт.

Введення

Вітаємо Вас із придбанням виробу Acme!

Для власної зручності запишіть повний номер моделі, дату отримання приладу, а також товарний чек, і прикладіть все це до гарантійного талону. Зберігайте це все на випадок, якщо знадобиться гарантійне сервісне обслуговування.

***ПРИМІТКА**: номінальні технічні характеристики даного виробу основані на результатах певних випробувань під навантаженням.*

Важливі міри безпеки

При використанні будь-яких електроприладів необхідно завжди дотримуватися елементарних правил техніки безпеки, включаючи наступні:

ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ВИРОБУ УВАЖНО ВИВЧІТЬ ВСІ ІНСТРУКЦІЇ.

***ПОПЕРЕДЖЕННЯ**: для зниження ймовірності виникнення пожежі, ураження електричним струмом, отримання травм або пошкодження майна.*

- Завжди під'єднуйте прилад до мережі живлення з такою ж напругою, частотою та номінальними характеристиками, які зазначені на паспортній табличці виробу.
- Використання виробу дітьми або особами з обмеженими фізичними можливостями вимагає догляду. Не дозволяйте дітям гратися з приладом.
- Не використовуйте прилади в наступних випадках: при пошкодженні шнура або вилки живлення, у випадку несправності приладу, якщо він падав або у випадку нанесення будь-яких пошкоджень. Поверніть виріб у повній комплектації до місця придбання для огляду, ремонту або заміни.
- Для зниження ймовірності ураження електричним струмом не занурюйте виріб або шнур живлення у воду і не піддавайте їх впливу дощу, вологи або будь-якої рідини, за винятком випадків, коли це необхідно для правильної роботи приладу.
- Забороняється використовувати виріб у безпосередній близькості до джерел води, наприклад ванни, раковини або будь-якої іншої ємності, що містить воду або інші рідини; також забороняється розташування приладу на вологій або мокрій поверхні.
- При невикористанні, перед очищенням, а також у випадку розбирання і збирання, вимкніть прилад і витягніть вилку живлення з розетки. Для того, щоб витягнути вилку з розетки міцно візьміть вилку рукою та витягніть її з розетки. Ніколи не тягніть за шнур живлення.

- Не використовуйте прилад не за призначенням.
- Не залишайте увімкнений прилад без догляду.
- Не використовуйте і не розташовуйте будь-які частини приладу на, або поблизу будь-яких гарячих поверхонь (наприклад, на гарячій газовій або електроплиті, або в розігрітій духовці).
- Використання додаткових комплектуючих, що не рекомендовані дистриб'ютором і були придбані в іншому місці, може призвести до отримання травм або пошкодження майна.
- Не торкайтеся гарячих поверхонь, використовуйте ручки і кнопки.
- Даний виріб призначений тільки для звичайного домашнього користування.
- Не використовуйте прилад на відкритому повітрі.
- Щоб уникнути перевантаження мережі при використанні даного продукту, не використовуйте інший пристрій з високою потужністю на тому самому електричному колі.

Встановлення заземлення

Ризик шоку від електричного розряду

- Дотик до деяких внутрішніх частин може призвести до серйозних пошкоджень або смерті особи. Не розбирайте цей прилад.
- Неправильне використання заземлення може призвести до шоку від електричного струму. Не вмикайте в розетку доки прилад не буде належним чином встановлений та заземлений.

Штепсель з двома круглими шпильками

Цей прилад необхідно заземлити. В разі короткого замикання електрики, заземлення зменшить ризик шоку від електричного розряду шляхом забезпечення аварійного дроту для електричного струму. Цей прилад устаткований шнуром з заземленим дротом з заземленим штепселем. Штепсель має бути ввімкнутий в розетку, яка належним чином встановлена та заземлена.
Проконсультуйтесь з кваліфікованим електриком або службовцем сервісного центру, якщо інструкції з заземлення не повністю зрозумілі або в разі виникнення сумнівів стосовно того, що прилад належним чином заземлений. Якщо необхідно використати подовжувач, використовуйте тільки подовжувач на три шнури.

Якщо використовується довгий шнур або подовжувач:

- Відмічений електричний клас комплекту шнура або подовжувача має бути як мінімум таким же високим як і електричний клас приладу.
- Подовжувач має бути заземленого типу на 3 шнури.

- Довгий шнур має бути класифікованим таким чином, щоб він не звішувався зверху прилавка або стола, де його можуть потягнути діти або ненавмисно зачепити.

Електромагнітні поля: прилад Acme відповідає всім стандартам відносно електромагнітних полів.

Загальний опис

1	Світловий індикатор перебування в мережі	3	Ручка
2	Світловий індикатор готовності	4	Регулятор (регулює температуру)

Інструкція з експлуатації

- Кришка виготовлена з нержавіючої сталі і стане дуже гарячою. Ви не повинні торкатись її під час або відразу ж після приготування їжі. Якщо Вам потрібно налаштувати кришку, не забудьте використовувати прихватку, щоб уникнути опіків.
- Нижня частина корпусу зроблена з пластика, і, хоча вона буде сильно нагріватися, вона не буде спричиняти опіків. Якщо вам необхідно переміщувати прилад під час приготування їжі, переконайтеся, що Ви берете його знизу. Не торкайтеся кришки.
- Дозвольте приладу охолонути перед використанням (принаймні 30 хвилин).

Використання

***УВАГА**: Не використовуйте цей прилад для приготування або розморожування заморожених продуктів. Вся їжа повинна бути повністю розмороженою перед приготуванням її за допомогою цього приладу.*

***ПРИМІТКА**: перші кілька разів при використанні цього приладу може з'являтись дим. Це нормальне явище, яке зникне з подальшим використанням.*

1. Перед використанням цього приладу перший раз, почистіть його, як описано у розділі «Чищення».
2. Відкрийте пристрій, потягнувши ручку вгору.
3. Оскільки прилад з антипригарним покриттям, використання вершкового або рослинного масла є необов'язковим.
4. Закрийте плити і ввімкніть пристрій, підключивши його до стандартної електричної розетки.
5. Після того, як пристрій попередньо нагріється протягом приблизно п'яти хвилин, світловий індикатор

готовності засвітиться зеленим, вказуючи, що пристрій готовий до використання.

6. Використовуйте ручку, щоб підняти Верхню Плиту. Розташуйте їжу на на Нижній Плиті, використовуючи дерев'яний або пластиковий термостійкий посуд.

   ***УВАГА**: Не використовуйте металевий посуд для цього пристрою, оскільки він може подряпати або пошкодити антипригарне покриття плит.*

7. Використовуйте Ручку, щоб розташувати Верхню Плиту зверху продуктів.
   ПРИМІТКИ:
   - Час приготування різних продуктів залежить від типу і товщини продуктів.
   - Продукти повинні бути ретельно приготовані перед вживанням.
8. Коли їжа приготована за Вашим смаком, підніміть Ручку, щоб відкрити гриль, потім заберіть їжу, використовуючи посуд. Якщо цього разу буде приготовано більше страв, закрийте гриль для збереження температури.
9. Вимкніть пристрій, від'єднавши Кабель живлення від електричної розетки.
10. Коли пристрій повністю охолоне, помийте та висушіть його.

Чищення

- Перед очищенням, вимкніть пристрій та зачекайте, поки він та плити охолонуть.
- Протріть зовнішню поверхню пристрою вологою тканиною, зверніть увагу на те, щоб ніяка волога, масло або жир не потрапили у отвори охолодження.
- Протріть пластини вологою тканиною або рушником.
- Не чистіть внутрішню або зовнішню поверхні абразивними грубими губками або металевою мочалкою, оскільки це може пошкодити полірування.
- Не занурюйте пристрій у воду або іншу рідину.

Символ відходів електричного та електронного обладнання (ВЕЕО)

Використання символу ВЕЕО вказує, що цей виріб не можна обробляти як побутові відходи.

Переконавшись, що цей виріб ліквідовано правильно, Ви допомагаєте захистити навколишнє середовище. Для отримання більш детальної інформації щодо утилізації цього виробу, будь ласка, зв'яжіться з Вашим місцевим органом влади, Вашим постачальником послуг з утилізації побутових відходів або з крамницею, де Ви придбали цей виріб.

Warranty card

www.acme.eu/warranty

Product	Product model
Product purchase date	Seller name, address
Failures (date, description, position of the person who accepts the product, first name, last name and signature)	

1. Warranty period

Warranty enters into force starting with the day when the buyer acquires the product from the seller. Warranty period is indicated on the package of the product.

2. Warranty conditions

The warranty is valid only by providing an original document of the product acquisition and this warranty sheet, which includes name of the product model, product purchase date, name and address of the seller.

If it is noticed during the warranty period that the product has faults and these faults where not caused by any of the reasons when the warranty is not applied as indicated in the paragraphs below, manufacturer undertakes to replace the product.

The warranty is not applied to regular testing, maintenance and repair or replacement of the parts which are worn out naturally.

The warranty is not applied if damage or failures occurred due to the following reasons:

- Inappropriate installation of the product, inappropriate usage and/or operating the product without following the manual, technical requirements and safety standards as provided by the manufacturer, and additionally, inappropriate warehousing, falling from heights as well as hard strikes.
- Corrosion, mud, water and sand.
- Repair works, modifications or cleaning, which were performed by a service not authorised by the manufacturer.
- Usage of the spare parts, software or consumptive materials which do not apply to the product.
- Accidents or events or any other reasons which do not depend on the manufacturer, which includes lightning, water, fire, magnetic field and inappropriate ventilation.
- If the product does not meet standards and specifications of a particular country, in which it was not bought. Any attempt to adjust the product in order to meet technical and safety requirements such as those in the other countries withdraws all the rights to the warranty service.

If no failures are detected in the product, all the expenses in relation to the service are covered by the buyer.

Model: WM100

Heart shape waffle maker

acme®

www.acme.eu